



第51期 事業概要をご報告します

昨年度の日本経済は、政府の経済財政政策の推進やインバウンド消費の拡大、原油価格の下落による企業の収益増加や雇用・所得環境の改善が続くも、中国をはじめとする新興国の景気の減速等により景気の先行きは不透明な状況に置かれております。

また、北海道、東北地域経済への経済波及効果は限定的で少子高齢化や人口減少などによる売上低迷や価格転嫁の遅れによる営業利益の減少など、中小零細企業の経営環境は依然として厳しい状況が続いております。

このような経営環境の下、当組合は昨年9月に組合創立50周年を迎え、《夢・未来への架け橋・50》ディナーショーやゴルフ大会、各種セミナーなど多彩な記念イベントを催し、多数

の組合員の皆様のご参加をいただきました。

また、業容拡大を図るべく記念定期預金の販売や新規獲得運動などの営業推進を推し進めるとともに、経営相談や経営改善サポート等コンサルティング機能を発揮し、組合員の皆様の金融ニーズに積極的に対応してまいりました。

その結果、当期純利益は7期連続で黒字を確保し、自己資本比率は国内基準の4%を大きく上回る12.35%となりました。

当組合は、今後も経営理念に基づき地域同胞社会に貢献する相互扶助組織の金融機関として「同胞組合員のマイバンク、ベスト・コンサルタント」を目指し、より一層努力してまいります。

預金・積金

906億円

貸出金

491億円

自己資本比率

12.35%

ウリ信用組合 第52期全役職員会議を5月28日(土)行いました。

会議では金正中理事長が第51期の事業報告と、今期の活動方針として全役職員が新たな分野への挑戦、チャレンジに積極的に取り組み、同胞組合員に役立つ組合事業を推進する様、訓示されました。

引き続き3名の職員が討論をし、趙賢美職員は組合が求める女子職員戦力化に向け、お客様の声に耳を傾け、女性ならではのきめ細かなサービスの提供に心かけると決意し、渉外係洪鍾勝職員が、渉外活動の基本はお客様から信頼と満足感を得ること、そのためにはお客様のニーズに的確にお応えできる金融マンになれるよう努力すると誓いました。最後に昨年度の優秀店舗および優秀職員を表彰しました。



店舗表彰

最優秀店舗賞/本店営業部 努力賞/苫小牧支店
優秀店舗賞/秋田出張所 努力賞/福島支店

渉外競争運動

第1位/洪鍾勝 第2位/徐尚峰 第3位/趙顕哲

女子職員表彰

事務処理優秀賞/咸美里、韓理奈、沈惠栄
情報収集賞/徐唯香、金英玉





同胞企業人紹介

今号では焼肉レストラン〈食道園〉を経営する
苫小牧支店お取引の朴 星光氏をご紹介します。

朴

星光氏は兵庫県生れの大阪育ち、平成元年に縁戚が経営する焼肉レストラン〈食道園〉を手伝いに北海道へ来ました。その後、大阪に戻りましたが、食道園の事業譲渡話が持ち上がり一大決心の下、平成14年に再度北海道へ戻って来られました。

食道園は苫小牧一の老舗で繁盛店でありましたが、決して楽な経営ではありませんでした。

慣れない土地で初めての経営、すぐさま競合店が乱立し常連客が奪われることや、突然従業員がいなくなることもありましたが、品質を落とさず水準の高い料理を提供し続け、また従業員が足らなければ自らが2倍、3倍と働くことで何とか経営を維持してきました。

その間には、狂牛病問題、ユッケ、生レバー問題等数多くの試練が訪れ何度も経営危機に直面しましたが、自分には在日というルーツがある、1世同胞の開拓魂が宿っている、「何くそ、負けてたまるか!」と歯を食いしばり困難を乗り越

えてきました。その甲斐あって平成19年には錦町に2号店を出店するまでになりました。

食道園のこだわりは、バラエティ豊かなメニューと厳選した旨味たっぷりのお肉を最適な調理法で提供することです。「特に上ホルモンは、新鮮な食材と特製味噌だれにこだわった人気の一品で道内各地からご来店いただいています。」と語る朴星光氏は実直な人柄で誰からも好まれ、今では胆振日高支部苫小牧分会長も務める道産子です。

苫小牧へお寄りの際には是非一度、焼肉レストラン〈食道園〉へご来店ください。

皆様のご来店
お待ちしております!
お待ちしております!



焼肉レストラン 食道園 新生台店



〒053-0042 北海道苫小牧市三光町2-24-2

TEL 0144-36-5489

営業時間 11:30~22:30

定休日 水曜日(祝祭日営業)

当組合
コリアングルメ
協賛店

地元みどころ再発見!

地元ならではの知る人ぞ知る
おすすめ観光スポットを、
シーネット編集部がご紹介します!

北海道をドライブするなら 【神の子池】(清里)&【天に続く道】(斜里)

裏摩周湖展望台から道道摩周湖斜里線を清里方面に向かいハイト林道へ左折し、林道を約2km進んだ当りに【神の子池】の看板が立っています。



摩周湖の地下水(伏流水)によってできた青い清水を湛える池です。ガイドブックには載っていない穴場的な名所です。

次は林道を戻り道道を斜里方面に向かい知床国道を右折し、坂道を登り切ったら車を止め振り返ると、道がまるで天に昇っていくかのように果てなく続く。

道が天へと続いて見えることから【天に続く道】と呼ばれています。



福島県会津若松市の 鶴ヶ城と南会津の大内宿



会津若松のシンボルである鶴ヶ城。平成23年に国内唯一の赤瓦にふき替えられ、幕末当時の姿をご覧になれます。天守閣内の郷土博物館には、白虎隊等でお有名な

幕末期をはじめ様々な歴史資料が展示されています。

会津若松市から南へ車を30分ほど走らせると到着するのが、南会津エリア。山間にひっそり佇む村「大内宿」は、江戸時代の宿場の姿を今に残す全国でも数少ない集落です。茅葺き屋根の佇まいと手つかずで残る原風景に魅了されてはいかがでしょうか。



ウリ札幌会ゴルフ大会が

開催されました!

今年で8回目となるウリ札幌会主催のゴルフ大会が5月10日(火)に札幌芙蓉カントリークラブで34名の参加者のもと行われました。表彰式では、毎年恒例となりました北海道朝鮮学校への寄贈品として体育館用スポットライト一式を贈呈しました。



今年も盛り上がりを見せたゴルフ大会になりました!

北海道同胞飲食事業者部会 セセデ飲食部会 結成総会開催

北海道の若い同胞(18歳から40歳)飲食業事業主及び飲食従事者等の交流と連帯・連携を深め、相互のスキルアップを目指し、事業の発展に貢献することを目的に結成されました。



総会には、道内の飲食店事業主、後継者、飲食店従事者及び食品卸売事業者等14名が参加し、会の理念、活動計画、役員構成などが討議され、初代会長には札幌の老舗焼肉店(北光園)の後継者である金且龍氏が選出されました。

同部会は今後定期的な情報交換会と年2回のセミナーなどを開催します。総会終了後に第1回目の経営セミナーが開催され総会参加者以外にも多数の同胞が参加され同部会の注目度が高まっています。



新入職員紹介



名前 玄 康昊(22)
店舗名 本店営業部 預金係員
出身校 朝鮮大学校 外国語学部
出身地 北海道
趣味 音楽鑑賞
抱負 常に明るく元気に、一生懸命頑張ります!



名前 鄭 湮好(22)
店舗名 本店営業部 預金係員
出身校 朝鮮大学校 外国語学部
出身地 宮城県
趣味 読書
抱負 明るく、素直に、元気に頑張ります。



名前 趙 紗椰(20)
店舗名 東北支店 預金係員
出身校 朝鮮大学校 短期学部
出身地 北海道
趣味 音楽鑑賞、ショッピング
抱負 地域同胞社会の力になれるよう明るく元気に一生懸命頑張ります。



名前 金 承代(19)
店舗名 東北支店 預金係員
出身校 茨城朝鮮高級学校
出身地 宮城県
趣味 散歩
抱負 日々精進する気持ちを忘れず一生懸命頑張ります。

〈マイバンク・ベストコンサルタント〉キャンペーン商品

プレミアム定期預金

翔

あなたのライフステージをサポートします

お取り扱い期間：2016年4月1日(金)～2017年3月31日(金)

1年物 **0.4%** 3年物 **0.5%**

～ご契約金額～ **10万円以上** ～預入期間～ **1年・3年** ～対象者～ 組合員である個人・法人のお客様

※お利息には個人のお客様は20.315%の国税・地方税(復興特別所得税0.315%を含む)が適用され、法人のお客様は15.315%の総合課税(復興特別所得税0.315%を含む)が適用されます。

満60歳以上の組合員限定 定期預金

悠ライフIII

最高利率 **年 0.8%** 年金受取口座ご契約の方

◆お取扱期間◆ 2016年4月1日(金)～2017年3月31日(金)

ご契約金額 **お一人様につき 10万円以上1000万円まで** (1円単位)
※従来の「悠ライフ・悠ライフII」を含めた金額と致します。

預入期間と金利 **1年 0.45%** 年金受取口座契約の方 **更に +0.15% 上乘せ**
3年 0.55%
5年 0.65%

あなたの夢を応援します!

懸賞品付 定期積金

ライフサポート

50万円コース 100万円コース

募集期間 2016年5月9日(月)～2017年3月31日(金)

契約期間：2～5年 ※店頭金利を適用
対象：個人のお客様
預入条件：新規・継続
懸賞品の進呈・抽選：2017年10月(予定)

抽選で **コリアングルメ券 プレゼント!**

あなたのライフプランを応援します

マイバンクローン

キャンペーン期間：2016年6月1日(水)～2017年3月31日(金) 優遇金利 キャンペーン!

<p>マイカーローン</p> <p>車両購入資金 車両修理、車検費用 免許取得費用など</p> <p>ご融資金額 1,000万円以内 ご融資利率(固定) 最優遇 年 2.8% ~3.0% ご融資期間 10年以内</p>	<p>学資ローン</p> <p>受験費用 入学・在学費用 仕送り資金など</p> <p>ご融資金額 500万円以内 ご融資利率(固定) 最優遇 年 1.7% ~1.9% ご融資期間 10年以内</p>	<p>冠婚葬祭ローン</p> <p>冠婚葬祭費用全般</p> <p>ご融資金額 500万円以内 ご融資利率(固定) 最優遇 年 3.2% ~3.4% ご融資期間 7年以内</p>	<p>消費ローン</p> <p>物品購入費用など</p> <p>ご融資金額 500万円以内 ご融資利率(固定) 最優遇 年 5.8% ~6.0% ご融資期間 7年以内</p>	<p>リフォームローン</p> <p>増改築や修繕費用 住宅購入関連資金 家屋解体費用など</p> <p>ご融資金額 1,000万円以内 ご融資利率(固定) 最優遇 年 2.8% ~3.1% ご融資期間 15年以内</p>
---	--	---	---	---

ビジネスローン

ご融資金額 **300万円以内**
ご融資利率(固定) **最優遇 年 5.8% ~6.0%**
ご融資期間 **5年以内**

最優遇利率は、
●定期預金100万円以上
●定期積金契約高50万円以上
お取引(またはご契約)をいただいているお客さまに適用いたします。*上記1項目の場合は、△0.1%優遇いたします。

組合創立50周年記念第2弾

「コリアングルメ」定期預金

第2回抽選結果

厳正なる抽選結果、当選番号は以下の通り決定いたしました。

	懸賞品	当選番号
1等	コリアングルメ券 1万円相当	下3桁 800
2等	コリアングルメ券 5千円相当	下3桁 139 763
3等	コリアングルメ券 3千円相当	下2桁 21 97

※(コリアングルメ券)の利用可能な協賛店は当組合ホームページをご確認ください。第1回目の協賛店とは異なっています。

各地行事のご案内

組 合

- 6月23日 第52期定期総会(ロイトン札幌)
- 6月24日 総代ゴルフ大会(恵庭CC)
- 7月12日 釧路 地域総代会(組合員の集い)
- 7月13日 岩手 地域総代会(組合員の集い)
- 7月16日 ウリ青年会サマーキャンプ
- 7月18日 秋田 地域総代会(組合員の集い)
- 7月20日 苫小牧地域総代会(組合員の集い)
- 7月22日 福島 地域総代会(組合員の集い)
- 7月23日 東北 地域総代会(組合員の集い)
- 7月25日 旭川 地域総代会(組合員の集い)
- 7月30日 青森 地域総代会(組合員の集い)

地 域

- 7月 3日 札幌同胞大運動会
- 7月22日 <東北コリアンビジネススクール>開校
- 8月11日 札幌同胞夜会
青森同胞野遊会
- 8月20日 釧路同胞慰霊祭
- 9月 1日 <コマCUP2016>チャリティーゴルフ大会
- 9月 7日 金剛山歌劇団 仙台公演
- 10月 3日 金剛山歌劇団 函館公演
- 10月 7日 金剛山歌劇団 札幌公演
- 10月22日 北海道朝鮮初中高級学校創立55周年記念式典
朝青・青商工会連合同窓会